

PINIARNEQ 2018

AALLAANIARTUNUT ATASSUTEQAAAT PISANILLU NALUNAARSUUFFIIT



EQQAAMAJUKI

Pisatit kingusinnerpaamik oktobarip
15-iani nalunaartuigissagakkitt.

Tamanna kiissalu piniaernermut allagartamik nutaamik qin-
nutegarneq imminut sullinnikkut www.sullissivik.gl-imi
imaluunnitt kommunip sullissiviani pisinnaavog

Sagpaani aseq: Mads Ole Kristiansen, Qaanaq

Forsidefoto: Mads Ole Kristiansen, Qaanaq

PINIARNEQ 2018

JAGTINFORMATION OG FANGSTREGISTRERING



HUSK!

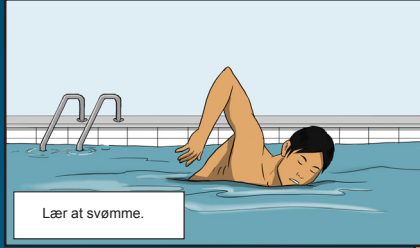
**Du skal rapportere din fangst
senest den 15. oktober.**

Dette samt ansøgning/fornyelse om nyt jagtbevis,
kan du gøre ved selvbetjening på www.sullissivik.gl
eller hos Kommunens Borgerservice

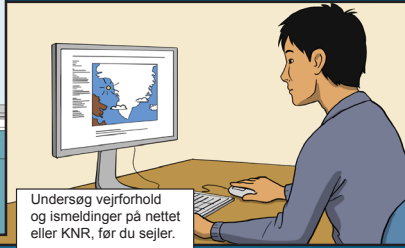
SIKKERHEDSRÅD TIL SØS



MAALAKKERSUISUT
GOVERNMENT OF GREENLAND



Lær at svømme.



Undersøg vejrforhold
og ismeldinger på nettet
eller KNR, før du sejler.



Husk varmt tøj.



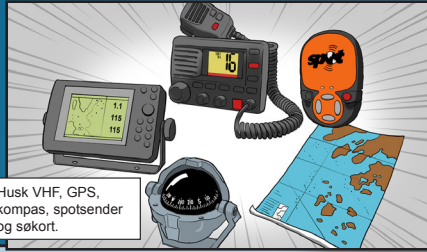
Medbring
redningsudstyr.



Oplys altid, hvor du tager hen.
Så er du nemmere at finde.



Husk årer og
ekstra brændstof.



Husk VHF, GPS,
kompas, spotsender
og søkort.



Bliv ved båden, hvis den kæntrer.



Vær opmærksom på vejrforhold under
sejladsen. Det kan skifte hurtigt.



Husk at underrette dine pårørende,
når du kommer tilbage fra sejlad



Ilisimatinnissaat eqqaamajuk.



Angallat kinnupat
angallatp eqqaanilliginnart.



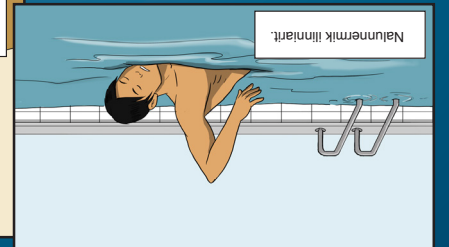
Iputit orussamaallit
eqqaamakkit.



Annanutit
nassakit.



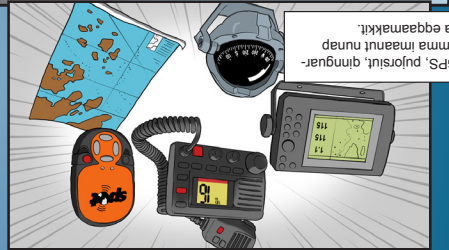
Aittat oqortut
eqqaamakkit.



Nalunermik illinnart.



Aalanniginnit silissaq sikulit
pillugt nalunaaunitt ilernit
KNR-imilunniit misissukkit.



VHF, GPS, puljorsit, qinguar-
taat aamma imaanut nunap
assinga eqqaamakkit.



Sumukamiamerutit tamagut
ilismatississutit. Taamaallomik
nassaanutiminnamernussait.

IMARSIORNERMI
ISUMNALLISAANEO

MAALAKKERSUISUT
GOVERNMENT OF GREENLAND



GOD JAGTSKIK I GRØNLAND

Af Fangstrådet og Departementet for Fiskeri og Fangst

GOD JAGTETIK

Vore mange forskelligartede fangst dyr og storslåede natur giver mulighed for unikke fangstoplevelser, hvad enten byttet er en sæl, hval, moskusokse eller fugl. I den følgende tekst beskrives fem punkter, der i Grønland opfattes som god jagtskik.

- 1) Al jagt skal ske i overensstemmelse med den gældende lovgivning. Sæt dig derfor ind i gældende jagttider, jagtområder og kvoteringer, også dem der evt. fastsættes af din kommune/forvaltningsområde. Respekter fredede områder og beskyttelseszoner, så dyrene får ro til at yngle og dermed øges i antal.
- 2) En del af skønheden i jagten ligger i, at dyret ikke udsættes for unødigt lidelse. Det er derfor vigtigt, at du bruger den rette størrelse kaliber og aldrig skyder på afstande, der er større, end at du med sikkerhed kan ramme. Dyr må ikke anskydes og drives i forsøg på at mindske den afstand, det parterede dyr efterfølgende skal bæres.
- 3) I Grønland har vi stor tradition for at anvende hele dyret til husholdningen, beklædning og kunst. Medbring derfor alt kød, andre spiselige og brugbare dele, når du nedlægger vildt. På den måde får vi mest ud af vores fælles levende ressourcer.
- 4) Kontroller dit udstyr, inden du drager på fangst. Du skal sikre dig, at våbnet er skudt ind, inden du afgiver skud mod vildtet. Du skal altid først undersøge, om der er nogen bagved det dyr, du skyder på. Skyd aldrig i retning af

andre mennesker, boliger, både etc. og aldrig indenfor bygrænsen.

- 5) Før altid journal over det nedlagte vildt, så du let kan udfylde årsskemaet, når dit jagtbevis skal fornys. Husk altid at udfylde særmeldingsskema for alle kvoterede arter og returnere dette, så forvaltningen får den bedst mulige viden om udviklingen i vildtbestandene.

Den barske natur og vidtstrakte områder betyder, at man skal vægte sikkerhed højt. Læs mere om sikkerhed til søs i omslaget til dette hæfte.

NATUROPLEVELSER OG AFFALD

Kommer man ud i naturen, er det skønt, uanset hvor man kommer til i Grønland. Men i de senere år er det blevet sværere at få øje på det smukke i de områder, man kommer til. Det, der tidligere har været naturskønne arealer, er forurenet med efterladt affald, glemte eller tabte fangst- og fiskeriredskaber.

Vi må snarest stoppe denne dårlige vane. Det bør ikke være et problem at rydde op efter sig i naturen og tage sit affald m.v. med retur til byen. I de fleste byer er der stillet affaldscontainere op ved bådpladserne, og det er gratis at smide sit affald ud.

Tag derfor altid dit affald med hjem, når du er på tur. Det giver de bedste natur- og jagtoplevelser for os selv og vore efterkommere.

God jagt!

NYT FRA FORVALTNINGEN

HVALROS – NY BÆREDYGTIGHEDSERKLÆRING FOR HVALROS (NDF)

Salg af hvalrosprodukter til turister er igen muligt fra den 13. juni 2017. Dette er på baggrund af, at Grønlands Naturinstitut har vurderet, at hvalrosfangster for de seneste tre år er på et bæredygtigt niveau. I 2016 fik hvalros en negativ bæredygtighedserklæring, da fangsten i Qaanaaq-området oversteg den biologiske rådgivning.

Den positive bæredygtighedserklæring for hvalros gør det muligt at ophæve det midlertidige eksportstop. Fra og med den 13. juni 2017 har det således igen været muligt at udstede eksporttilladelser til hvalros produkter.

Det er fortsat muligt at eksportere vågehval fra Vestgrønland og hvidhval. Eksportstoppet for narhval, isbjørn og andre småhvaler fastholdes, indtil der kommer positive bæredygtighedserklæringer for disse arter.

HVID- OG NARHVALER – TÆLLING AF NARHVALER I ØSTGRØNLAND

Da den sidste og eneste tælling fra 2008 var forældet, har Grønlands Naturinstitut foretaget nye tællinger for at estimere narhvalbestandene i Østgrønland i sommeren 2016 og sommeren 2017. Resultaterne af undersøgelserne skal efterfølgende analyseres og behandles på næste årsmøde hos Den Nordatlantiske Havpattedyrsorganisation (NAMMCO) i marts 2018, hvor Departementet for Fiskeri og Fangst derefter vil sende den nye rådgivning i offentlig høring.

Det betyder, at hvis rådgivningen for Østgrønland godkendes af NAMMCO, træder den senest i kraft fra 1. januar 2019.

Ligeledes planlægger Grønlands Naturinstitut at tælle narhvaler i Melville Bugten og Inglefield Bredning i 2018. Når undersøgelserne er gennemførte, skal resultaterne igennem en lignende proces med den canadisk/grønlandske fælleskommission for bevaring og forvaltning af hvid- og narhvaler (JCNB), hvor den nye rådgivning forventes at træde i kraft tidligst i 2020.

RENSDYRLICENSER SKAL RETURNERES MED FANGSTMELDING

Erhvervs- og fritidsfangere i Grønland går meget op i rensdyrjagt, hvilket tydeligt fremgår af antallet af udleverede licenser til fangst af rensdyr.

Det er de lokale Sullissivii – Servicecentre – der i byer og bygder udleverer rensdyrlicenser til erhvervs- og fritidsfangere samt registrerer returnering af licenser. Erhvervs- og fritidsfangere er i forbindelse med deres ret til rensdyrfangst også forpligtet til at udfylde fangstmelding. Fangstmeldingen omfatter køn på de fangede dyr, størrelse samt fedttykkelse.

Fangstmeldinger om de rensdyr, der bliver fanget, bruges til APN's forvaltning og Biologernes anbefalinger. Det bedste grundlag til anbefalingerne er indgående viden om de forskellige rensdyrbestande. Det er således meget vigtigt at lave fangstmelding om de fangede rensdyr, der også bruges til de beslutninger, som Naalakkersuisoq for Fangst tager omkring kvoter og fangstperioder.

APN har gennem de senere år arbejdet for at licenserne skal udfyldes med fangstmelding og returneres, hvilket bl.a. er foregået ved TV-spots og dette har gavnet, men der er stadig alt for mange licenser, der ikke returneres. De licenser, som i 2016 blev udleveret og returneret i disse byer, er i samarbejde med Servicecentrene blevet registreret og tallene er som følger:

Nuuk	Udleverede	Returnerede	Procentvist
Fritidsfangere	1.670	752	45,0 %
Erhvervsfangere	205	51	24,9 %
Sisimiut			
Fritidsfangere	258	129	50,0 %
Erhvervsfangere	66	20	30,3 %
Maniitsoq			
Fritidsfangere	248	151	60,9 %
Erhvervsfangere	100	58	58,0 %
Aasiaat	Udleverede	Returnerede	Procentvist
Fritidsfangere	180	119	66,1 %
Erhvervsfangere	80	53	66,3 %
Qeqertarsuaq			
Fritidsfangere	46	46	100 %
Erhvervsfangere	142	142	100 %

Det fremgår tydeligt af tallene, at fangere i nogle byer er bedre til returnering af licenserne og dermed fangstmelding. Returnering af rensdyrlicenser i Nuuk og Sisimiut er ikke tilfredsstillende. Det fremgår, at det i Nuuk kun er 25 % af erhvervsfangerne, der laver fangstmelding og de, der ikke laver fangstmelding, kan ud fra antallet af udleverede licenser have fanget i alt 3080 rensdyr, der således ikke laves fangstmelding på.

De udleverede rensdyrlicenser til fritidsfangere i Nuuk er i alt 1.670 og således seks gange flere end de rensdyrlicenser, der blev udleveret i Sisimiut. Det er dog kun 45 % af fritidsfangerne i Nuuk, der har returneret deres licens med fangstmelding. Det er således i 2016 ud fra antallet af udleverede licenser 6.260 rensdyr, der af fritidsfangerne, kan være blevet fanget uden fangstmelding. Dette tal omfatter ikke evt. ulovlig fangst af rensdyr uden jagtbevis og licens. De 46 erhvervsfangere fra Sisimiut, der ikke har returneret licenser, kan have fanget 920 rensdyr uden fangstmelding og fritidsfangerne fra Sisimiut kan have fanget 645 rensdyr uden fangstmelding.

APN er i samarbejde med Jagt- og fiskeribetjentene opmærksom på jægere, der tager på rensdyrjagt uden jagtbevis og rensdyrlicens og man formoder med, at 25 % af de rensdyr, som årligt bliver fanget, bliver fanget enten uden jagtbevis eller rensdyrlicens.

Hvis man ser på tallene over de rensdyrlicenser, der bliver udleveret og ikke returneret, fremgår det, at dette er et for stort problem i Nuuk og Sisimiut og dette skal der gøres noget ekstraordinært ved. Der arbejdes i øjeblikket i APN på at stramme reglerne, hvilket bl.a. sker i forbindelse med revidering af Fangst- og Jagtloven og der

tænkes her specielt på manglende fangstmelding af rensdyr og moskusokser. Vi skal fra APN erindre om, at der ved gentagne tilfælde af manglende fangstmeldinger, kan træffes foranstaltning og vi kræver derfor indtrængende, at du laver fangstmelding for de rensdyr og moskusokser, som du fanger.

MIDLERTIDIG OPHÆVELSE AF FREDNING AF RÆVE, RAVNE OG MÅGER

Inatsisartut godkendte i foråret 2017 midlertidig ophævelse af fredning af ræve, ravne og måger. Forslagsstilleren til dette var Anthon Frederiksen, Partii Naleraq, og begrundelsen for forslaget var, at de pågældende dyr er blevet et stort problem i beboede områder. De kan endog være sundhedsfarlige og udgøre en fare for mennesker og husdyr, når der især tænkes på ræve med rabies.

Jagten på ræve, ravne og måger er meget reduceret i forhold til tidligere. Måger og ravne kommer tættere og tættere på beboede områder, og det er endda blevet således, at man skal være forsigtig med at hænge fisk og lign. på tørrestativer, som man ellers gjorde tidligere.

Det er også tydeligt, at ræve er blevet et stort problem på nogle øer med havternebestande, og her tænkes der specielt på Kitsissunnguut-øerne, der er lovmæssigt fredet, og hvor fuglene yngler.

Der drives i overensstemmelse med gældende lovgivning fangst på de pågældende fugle udenfor ynglesæsonen. Departementet for Fiskeri og Fangst har påbegyndt revision af relevante bekendtgørelser. Selvstyrets bekendtgørelse nr. 1 af 5. januar 2017 om beskyttelse og fangst af fugle skal revideres. Denne var efter revision i løbet af sommeren i høring i august, og det endelige udkast skal klargøres til Naalakkersuisut i løbet af efteråret 2017. Det tilstræbes, at det kun er fredning af store måger, der midlertidigt ophæves.

Retningslinjer omkring ræve er fastlagt i Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 20 af 17. Maj 1989 om fredning af ræve i Grønland. Revidering af bekendtgørelsen er påbegyndt, og det forventes, at denne skal i offentlig høring i løbet af efteråret 2017.

ØGET BRUGERVIDEN I FORVALTNINGEN – PISUNA – PINIAKKANIK SUMIIFFINNI NALUNAARSUINEQ

I overensstemmelse med Loven om fangst og jagt, medtager Grønlands Selvstyre lokalviden i forbindelse med forvaltningen af levende ressourcer. Erfaringerne viser, at dette lovmæssige krav kan opnås med projekter som PISUNA, der viser, hvordan lokalviden kan indsamles, systematisk dokumenteres, opsummeres og kommunikeres for at styrke forvaltningens beslutninger. PISUNA-programmet har gennem 7 år etableret og testet lokalbaseret dokumentation af ressourcer i forskellige forvaltningsområder i Qaasuitsup Kommune.

PISUNA har, udover at forbedre områdernes kapacitet og muligheder for monitoring og bæredygtig forvaltning af ressourcer, givet lokalområderne en større stemme og forbedret kommunikation i beslutningsprocessen vedr. ressourcer. Projektet om-

handler brug af lokalviden fra observationer og forslag fra lokale Naturressourceråd, der består af nogle af de mest erfarne fiskere og fangere, videre op til Bygderådet, den kommunale myndighed og Selvstyret.

Den lokale viden og information, indsamles i en webbaseret database, der kan kvalitetssikres og skabe enighed mellem mange ressourcebrugere i flere lokalområder.

Observationerne fra lokale fiskere og fangere, der indsamles gennem PISUNA, er generelt ens med rapporter og undersøgelser i samme områder fra forskere, hvor sådanne data eksisterer. Lokalmonitoring kan dokumentere traditionel og lokalviden og forkorte tiden fra observation til foreslået handling. Fordele er: relativt lave omkostninger; muligt at opretholde med begrænsede ressourcer, stor geografisk dækning; leverer data og information, hjælper med at identificere arter og områder, der har brug for opmærksomhed; letter dialog og inddragelse af fanger- og brugerviden. PISUNA erstatter imidlertid ikke videnskabeligt udført overvågning.

Qaasuitsup Kommune har budgetteret personaletid og ressourcer i 2017. PISUNA-net Lokal Observationsdatabase blev udviklet til at rapportere, arkivere og dele lokalviden og ekspertisen om naturressourcer og ressourceanvendelse. Selvstyret får herved adgang til både forskernes og lokalområdernes observationer og rapporter, der begge kan inddrages og anvendes i forvaltningsbeslutninger.

For mere information besøg: www.pisuna.org

Link til databasen PISUNA-net: <https://eloka-arctic.org/pisuna-net/>

Samt find PISUNA på Facebook.

BIFANGST AF STORE HVALER – FRIGØRELSESNETVÆRK ER ETABLERET TIL HJÆLP FOR FISKERE OG FANGERE

Pukkelhvaler, sildepiskere, grønlandshval og finhvaler er alle hvaler, der rapporteres som bifangster i fiskeredskeer. Det højeste antal hændelser i Grønland indrapporteres for pukkelhvaler i bundgarn. Gennemsnitlig registreres tre store hvaler årligt som bifangster. Det har store omkostninger for både Selvstyret og især fiskerne, der ejer grejet i form af ødelagt garn, mistet indkomst og fisketid samt for de lokale hvalfangere, som kan miste markedet for salg af hvalkød i den periode.

Formålet er at reducere antallet af bifangede store hvaler. APN organiserede et tredages kursus i juli 2016 i Nuuk. Underviseren var fra Den Internationale Hvalfangstkommission og koordinator for et globalt hvalfrigørelses netværk (the Global Whale Entanglement Response Network). Deltagerne omfattede 18 fiskere, fangere og jagtbetjente samt fiskeriobservatører fra Vestkysten. Kurset gav mulighed for at deltagerne som en fælles gruppe kunne diskutere, hvad der er kendt om bifangst af store hvaler i grønlandske farvande. Endvidere blev alle trænet i teknikker og brug af udstyr, der kan frigøre hvalerne, på baggrund af fokus på sikkerheden. Et frigørelsesforsøg bør kun foretages af trænede folk, da det kan være farligt for deltagerne.

Frigørelsesudstyr er nu placeret i syv byer langs Vestkysten, hvor man kan kontakte den lokale jagtbetjent for hjælp med frigørelse, ifald man observerer en bifangt hval.

FÅ EN LICENS, FØR DU GÅR PÅ JAGT

Der har i de seneste år været en uheldig tendens til at tage på jagt, før man overhovedet har skaffet licens. En licens er dit bevis på, at du opfylder de lovmæssige krav til at deltage i fangsten. I forhold til andre kvoterede arter er der et relativt højt antal fangere, der fanger hvid- eller narhvaler, isbjørne eller hvalros før anskaffelse af licens. Det kan medføre overfangst, bøder og konfiskation. Det er et problem, som man nemt kan undgå ved at skaffe licens. Departementet for Fiskeri og Fangst vil derfor opfordre alle, der fanger kvoterede arter til at hente licens, før man går på jagt. Ved at fremskaffe licens før fangstens start og tage det med til fangsten undgår man at få bøde eller andre foranstaltninger.

En bøde kan løbe op i flere tusinde kroner. Det kommer an på antal af dyr, hvilket fangstdyr der er tale om, samt hvor mange bestemmelser man har overtrådt. Hvis der ikke er sket konfiskation af fangsten, kan der komme en større bøde, fordi værdien af fangsten skal regnes med i bøden. Ved gentagne overtrædelser kan der ske inddragelse af jagtbevis i en bestemt tidsperiode.

Hent din licens i god tid hos det lokale kommunekontor.

INFORMATION OM DE FORSKELLIGE ARTER: LOVGIVNING, JAGTTIDER OG INSTRUKSER

ISBJØRN

Lovgivning: Fangst af Isbjørne i Grønland er reguleret via Hjemmestyrets Bkg. nr. 21 af 22. sept. 2005 om Beskyttelse og Fangst af Isbjørne.

Bemærk: Der er modtaget en ny biologisk rådgivning for isbjørne i Kane Basin og Baffin Bugt, som skal behandles mellem Grønland og Nunavut i efteråret 2017, hvorefter kvoterne vil blive revideret, tidligst gældende fra 2018. Og bekendtgørelsen er under revidering. Der arbejdes på, at den vil blive præsenteret til ikrafttrædelse pr. 1. januar 2018.

Jagttider: 1. september til 30. juni på vestkysten (Qaanaaq-Nanortalik), samt 1. oktober-31. juli på østkysten (Ittoqqortoormiit og Tasiilaq).

Instrukser: Selvstyret har revideret retningslinjer til møde med isbjørne, som også tager højde for håndtering af skind, kranie og mavesæk efter aflivning af en isbjørn. Retningslinjerne kan findes på www.businessingreenland.gl

Kaliberkrav: Cal. .30-06.

Fangsttal 2012-2016	2012	2013	2014	2015	2016
Totalt	138	127	143	142	120

HVALROS

Lovgivning: Fangst af Hvalros i Grønland er reguleret via Hjemmestyrets Bkg. nr. 20 af 27. oktober 2006 om Beskyttelse og Fangst af Hvalros.

Bemærk: Biologisk rådgivning på hvalros gælder for perioden 2014-2018. I 2015 kom der en opdatering kun gældende for Nordvandet (Qaanaaq området). Gældende bekendtgørelse er under revidering, med henblik på ikrafttrædelse pr. 1. januar 2018.

Jagttider: 1. marts til 30. april for den vestgrønlandske bestand (66°N-70°30'N), samt 1. oktober-30. juni for områder nord 70°30'N. I Østgrønland er jagtperioden 1. oktober-30. juni.

Kaliberkrav: cal. .30-06.

Fangsttal 2012-2016	2012	2013	2014	2015	2016
Totalt	114	120	127	131	135

STORE HVALER

Lovgivning: Fangst af store hvaler; som omfatter sildepisker, pukkelhval, grønlandshval og finhval, er reguleret via Selvstyrets Bkg. nr. 12 af 22. dec. 2014 om Beskyttelse og Fangst af Store Hvaler samt Bkg. nr. 12 af 16. juli 2010 om Rapportering ved Fangst og Anskydning af Store Hvaler.

Jagttider: Jagten på Sildepisker foregår i perioden 1. marts-30. november, Grønlandshval, 1. april-31. december og Finhval samt pukkelhval kan fanges året rundt 1. januar-31. december.

Instrukser: Retningslinjer for håndtering af ulovlig fangst af dyr, aflivning i selvforsvar eller bifangster af kvoterede havpattedyr i garn/net kan findes på www.businessingreenland.gl

Kaliberkrav: Sildepisker ved fællesfangst: Cal. .30-06.

Fangsttal 2012-2016	2012	2013	2014	2015	2016
Finhval	5	9	12	12	10
Grønlandshval	0	0	0	1	0
Pukkelhval	10	8	7	6	5
Sildepisker	152	181	157	139	163

HVID- OG NARHVALER

Lovgivning: Fangst af Hvid- og Narhvaler i Grønland er reguleret via Selvstyrets Bkg. nr. 3 af 27. jan. 2017 om Beskyttelse og Fangst af Hvid- og Narhvaler.

Bemærk: Der forventes ny biologisk viden for narhvaler i Østgrønland fra 1. januar 2019.

Jagttider: Der er fangst af Hvid- og Narhvaler året rundt, 1. januar-31. december.

Instrukser: Retningslinjer for håndtering af ulovlig fangst af dyr, aflivning i selvforsvar eller bifangster af kvoterede havpattedyr i garn/net kan findes på www.businessingreenland.gl

Kaliberkrav: Cal. .30-06.

Fangsttal 2012-2016	2012	2013	2014	2015	2016
Hvidhvaler	211	305	271	127	203
Narhvaler	361	350	415	312	401

RENSDYR

Lovgivning: Fangst af Rensdyr i Grønland er reguleret via Selvstyrets Bkg. nr. 7 af 27. juni 2013 om Beskyttelse og Fangst af Vilde Rensdyr.

Kaliberkrav: Erhvervsfangst og Fritidsjagt: Cal. 222. Trofæjagt: Cal. .243.

Krav ved jagt med bue og pil: der er krav om bestemte typer af bue og pil, se kravene på gældende bekendtgørelse om rensdyr.

Fangsttal 2012-2016	2012	2013	2014	2015	2016
Totalt	11.421	11.326	12.963	12.082	10.997

MOSKUSOKSER

Lovgivning: Fangst af moskusokser i Grønland er reguleret via Selvstyrets Bkg. nr. 8 af 27. juni 2013 om Beskyttelse og Fangst af moskusokser. Der er mulighed for buejagt iht. bestemmelserne.

Kaliberkrav: Erhvervsfangst og Fritidsjagt: 6.5x55mm. Trofæjagt: Cal. .30-06.

Krav ved jagt med bue og pil: der er krav om bestemte typer af bue og pil, se kravene på gældende bekendtgørelse om moskusokser.

Fangsttal 2012-2016	2012	2013	2014	2015	2016
Totalt	2.134	2.244	2.394	2.384	2.543

SÆLER

Lovgivning: Fangst af sæler i Grønland er reguleret via Selvstyrets Bkg. nr. 16 af 12. nov. 2010 om Beskyttelse og Fangst af Sæler.

Bemærk: Spættet sæl og gråsæl er totalfredet i Grønland. Der er således ikke jagt på disse sælarter.

Jagttider: Der er fangst af sæler, året rundt, 1. januar-31. december.

Kaliberkrav: Cal. 17HMR, Cal. 22WMR & Caliber 20.

FUGLE

Lovgivning: Fangst af fugle i Grønland er reguleret via Hjemmestyrets Bkg. nr. 1 af 5. januar 2017 om Beskyttelse og Fangst af Fugle.

Bemærk: GN skrev i maj 2016 et statusnotat om lomvien i Grønland. Nyeste viden om lomvier viser, at bestandene er i massiv tilbagegang i de fleste kolonier i Grønland, på nær kolonierne i Qaanaaq, som tilsyneladende er sund. Samlet er ynglebestanden af lomvier i hele Grønland gået tilbage med 15 % siden 1990. Holdes Qaanaaq ude, er den samlede tilbagegang på 35-40 %. I oktober 2016 anbefalede GN totalfredning af lomvier.

Revisionen af bekendtgørelsen for beskyttelse og fangst af fugle sker på baggrund af bl.a. den seneste rådgivning om lomvier. Det er værd at bemærke, at der vil ske ændringer af jagttider og dagskvoter på bl.a. lomvier og måger. Dette vil blive offentliggjort i dagspressen og på www.businessingreenland.gl

Jagttider:

Zone 1: Fra nordlig grænse af Upernaviks forvaltningsområde til den nordlige grænse af Qaanaaq forvaltningsområde.

Zone 2: Fra den nordlige grænse af Ilulissat forvaltningsområde til den nordlige grænse af Upernavik forvaltningsområde.

Zone 3: Sydvest Grønland (fra Kap Farvel til den nordlige grænse af Ilulissat forvaltningsområde).

Zone 4: Fra den nordlige grænse af Ittoqqortoormiit forvaltningsområde til den sydlige grænse af Tasiilaq forvaltningsområde.

Edderfugl, kongeedderfugl:

- Vinterjagt for personer med erhvervsjagtbevis, højst 40 fugle pr. jagtdag af arterne edderfugl og kongeedderfugl:

Zone	1	2	3	4
Jagttid	Okt 15-April 30	Okt 15-April 30	Okt 15-Marts 31	Okt 15-April 30

- Vinterjagt for personer med fritidsjagtbevis, højst 10 fugle pr jagtdag af arterne edderfugl og kongeedderfugl:

Zone	1	2	3	4
Jagttid	Okt 15-April 30	Okt 15-April 30	Okt 15-Marts 31	Okt 15-April 30

Forårsjagt for personer med jagtbevis, højst 20 fugle pr. jagtdag af arterne edderfugl og kongeedderfugl, kun til privat forbrug: Zone 1: Maj 1-Maj 31.

Atlantisk lomvie, Polarlomvie:

- Vinterjagt for personer med erhvervsjagtbevis, højst 20 fugle pr. jagtdag af arterne polarlomvie og atlantisk lomvie:

Zone	1	2	3	4
Jagttid	Okt 15-Feb 29	Sep 15-Nov 15	Nov 1-Dec 15	Nov 1-Dec 31

- Vinterjagt for personer med fritidsjagtbevis, højst 3 fugle pr. jagtdag af arterne polarlomvie og atlantisk lomvie:

Zone	1	2	3	4
Jagttid	Okt 15-Feb 29	Sep 15-Nov 15	Nov 1-Dec 15	Nov 1-Dec 31

- Forårsjagt for personer med jagtbevis, højst 5 fugle pr. jagtdag af arterne polarlomvie og atlantisk lomvie, kun til privat forbrug: Zone 1: Marts 1-Juni 15.

- Forårsjagt for personer med jagtbevis, højst 3 fugle pr. jagtdag af arterne polarlomvie og atlantisk lomvie, kun til privat forbrug: Zone 2: April 15-Maj 15.

Ride:

- Vinterjagt for personer med jagtbevis, højst 10 fugle pr. jagtdag, kun til privat forbrug:

Zone	1	2	3	4
Jagttid	Sep 1–Okt 31 / Marts 1-Marts 31	Sep 1–Okt 31 / Marts 1-Marts 31	Sep 1–Marts 31	Sep 1–Marts 31

Fuglearter uden kvote

Skarv: 1. Sep.-31. Mar.

Islom: 1. Sep.-15. Okt.

Mallebuk: 1. Sep.-31. Okt.

Søkonke: 1. Sep.-30. Apr. Zone 1 og Zone 4: Fangst og indsamling af unger af søkonke tilladt hele året.

Canadagås: 1. Aug.-15. Okt.

Kortnæbbet gås, bramgås: 1. Sep.-30. Apr. Zone 4: 1. Sep.-31. Maj.

Snegås: 1. Sep.-15. Okt.

Gråand, havlit, ravn: 1. Sep.-29. Feb.

Hvidvinget måge, gråmåge, svartbag: 1. Sep.-30. Apr.

Tejst: 1. Sep.-31. Mar.

Rype: 1. Sep.-30. Apr. Zone 2: 1. Sep.-31. Maj.

Ægindsamling: Har du erhvervs- eller fritidsjagtbevis, kan du til privatforbrug indsamle æg fra arterne mallebuk, svartbag, gråmåge og hvidvinget måge i perioden 01.01-15.06.

Ved indsamling af æg er det ikke tilladt at anvende reb, stiger, klatretov eller andet klatreudstyr.

Kaliberkrav: Cal. 22 l.r. og maksimalt 12 ga. haglgevær.

ANDRE LANDDYR

- Hjemmestyrets Bkg. nr. 13 af 13. september 2004 om Beskyttelse af Jærv.
- Hjemmestyrets Bkg. nr. 20 af 17. maj 1989 om Fredning af Ræve i Grønland.
 - o Jagttid: Jagten på polarræv foregår i perioden: 16. september til og med 14. maj.
 - o Kaliberkrav: Haglgevær, salonrifler og alm. rifler er tilladt som jagtredekskaber. Halv- og automatiske våben er ikke tilladt.

Bemærk: I visse kommuner/forvaltningsområder er jagttiden og specifikationer på fangstudstyr ændret ved kommunale vedtægter. Ret derfor henvendelse til din bopælskommune, hvis du er i tvivl. Bekendtgørelsen om polarræve er under revidering.

Fangststal 2012-2016	2012	2013	2014	2015	2016
Totalt	1.752	1.467	1.691	1.219	674

- Hjemmestyrets Bkg. nr. 19 af 17. maj 1989 om Fredning af Harer i Grønland.
 - o Jagttid: jagten på hare foregår i perioden: 1. august til 30. april, begge dage inkl.
 - o Kaliberkrav: haglgevær, salonrifler og alm. rifler er tilladt som jagtredekskaber. Halv- og automatiske våben er ikke tilladt.

Bemærk: I visse kommuner/forvaltningsområder er jagttiden og specifikationer på fangstudstyr ændret ved kommunale vedtægter. Ret derfor henvendelse til din bopælskommune hvis du er i tvivl.

Fangststal 2012-2016	2012	2013	2014	2015	2016
Totalt	2.410	2.494	2.263	2.268	1.830

- Hjemmestyrets Bkg. nr. 9 af 5. maj 1988 om Fredning af Ulve i Grønland.
 - o Ulve er totalfredede undtaget i Jameson Land og Liverpool Land i Ittoqqortoormiit forvaltningsområde.

Bemærk: Bekendtgørelsen om ulve er under revidering.

Fangst- og Jagtloven

- Landstingslov nr. 12 af 29. oktober 1999 om Fangst og Jagt (under revision).
- Landstingslov nr. 11 af 12. november 2001 om ændring af Landstingslov om Fangst og Jagt.
- Landstingslov nr. 9 af 15. april 2003 om ændring af Landstingslov om Fangst og Jagt.
- Landstingslov nr. 1 af 16. maj 2008 om ændring af Landstingslov om Fangst og Jagt.

Jagtbevis

- Selvstyrets Bkg. nr. 14 af 30. december 2014 om Fritidsjagtbeviser.
- Selvstyrets Bkg. nr. 13 af 30. december 2014 om Erhvervsjagtbeviser.

Jagtbetjente

- Hjemmestyrets Bkg. nr. 28 af 30. oktober 1998 om Jagt- og Fiskeribetjentenes Opgaver og Beføjelser.

Trofæjagt

- Hjemmestyrets Bkg. nr. 22 af 19. august 2002 om Betalingsjagt- og Fiskeri (under revision).

Befordringsmidler

- Selvstyrets Bkg. nr. 10 af 10. oktober 2013 om Anvendelse af Motoriserede Befordringsmidler.
- Bkg. nr. 241 af 2. juni 1972 om Forbud mod Anvendelse af visse Befordringsmidler under Jagt.

Dyreværnsloven

- Landstingslov nr. 25 af 18. december 2003 om Dyreværn.

Våben

- Selvstyrets Bkg. nr. 13 af 8. august

2012 om Import, Salg, Besiddelse og Anvendelse af Blyhagl.

- Våbenlov for Grønland nr. 1008 af 19. december 1992 (www.retsinfo.dk).

Fredede områder

- Selvstyrets Bkg. nr. 12 af 1. juni 2016 om beskyttelse af Grønlands internationalt udpegede vådområder og beskyttelse af visse vandfuglearter. (RAMSAR områder).
- Selvstyrets Bkg. nr. 4 af 12. april 2010 om Fredning af et område ved Ivittuut og Kangilinnguut.
- Hjemmestyrets Bkg. 23 af 14. juli 2008 om Fredning af Austmannadalen.
- Hjemmestyrets Bkg. nr. 11 af 17. april 2008 om Fredning af Kitsissunnguut.
- Hjemmestyrets Bkg. nr. 10 af 15. juni 2007 om Fredning af Ilulissat Isfjord.
- Hjemmestyrets Bkg. nr. 12 af 19. april 2005 om Fredning af Qinguadalen, Qinngeq Kujalleq, Taseruaq, Kuussuaq, samt landområdet fra Kuussuaq til og med skovområdet Qasigeerneq.
- Hjemmestyrets Bkg. nr. 11 af 19. april 2005 om Fredning af en del af øen Uunartoq, Nanortalik Kommune.
- Hjemmestyrets Bkg. nr. 16 af 5. oktober 1999 om ændring af Hjemmestyrets Bkg. om Nationalparken i Nord- og Østgrønland.
- Hjemmestyrets Bkg. nr. 7 af 17. juni 1992 om Nationalparken i Nord- og Østgrønland.
- Hjemmestyrets Bkg. nr. 31 af 20. oktober 1989 om Fredning af Arnangarnup Qoorua, Maniitsoq Kommune, Vestgrønland.
- Hjemmestyrets Bkg. nr. 21 af 17. maj

1989 om Naturreservatet i Melville Bugt.

- Kundgørelse af Grønlands Hjemmestyres bekendtgørelse 2. april 1986 Fredning af arealet omkring Arktisk Station, Godhavn.
- Landsrådsvedtægt af 30. juni 1970 om bevaring af skov og vegetation i Klosterdalen i Nanortalik kommune.

Naturbeskyttelsesloven

- Hjemmestyrets Bkg. nr. 6 af 12. februar 2009 om Naturklageudvalget.
- Landstingslov nr. 29 af 18. december 2003 om Naturbeskyttelse.

Indhandling

- Hjemmestyrets Bkg. nr. 10 af 5. juli 2006 om Rapportering ved Indhandling af Fangst- og Fåreavlsprodukter.

Find lovgivningen på www.lovgivning.gl, søg på navnet eller klik på årstallet, og søg på det nummer, som loven eller bekendtgørelsen har.

Kommunale vedtægter

Der findes en række kommunale vedtægter, som yderligere regulerer fangsten. Henvend dig derfor til din bopælskommune for at høre hvilke vedtægter, der er gældende i din kommune. Følgende er eksempler på områder, hvor vedtægter findes i nogle af landets kommuner: Sælfangst, Udsætning af Sælgarn, Fuglefangst, Fangst efter hvidhval og narhval med garn, Narhvalfangst, Hvalflænsning og Befordringsmidler.

HVEM SKAL DU SPØRGE OM LOKALE FANGSTBESTEMMELSER, HVIS DU ER I TVIVL?

Hvis du er i tvivl om jagtbestemmelserne i dit lokalområde, kan du altid spørge kommunens erhvervskonsulent, eller Fangst- og Jagtafdelingen i Departementet for Fiskeri og Fangst. Fangst- og Jagtafdelingen i Departementet for Fiskeri og Fangst (APN) er ansvarlig for forvaltning af kvoterede og ikke-kvoterede fangstdyr.

Kommunen kan svare på mange spørgsmål om jagt i din kommune, f.eks. hvilke jagttider, der gælder i dit lokalområde, hvordan man får licenser til kvoterede arter, hvordan særmeldingsskemaer for kvoterede arter skal udfyldes, mm.

Borgerportalen, du kan også finde informationer om forhold inden for fangst og fiskeri på www.sullissivik.gl.

Du kan kontakte relevante sagsbehandlere på nedenstående adresse:

Departementet for Fiskeri og Fangst

Imaneq 1A, 701, Postbox 269, 3900 Nuuk

Officiel e-mail adresse: apn@nanoq.gl

Faxnummer til henvendelser, samt til fangstrapporter for kvoterede arter:

+299 34 63 55.

Faxnummer til dispensationsansøgning for erhvervsjagtbevis: **+299 34 53 40.**

E-mail adresse til dispensationsansøgning for erhvervsjagtbevis:

Jagtbeviser@nanoq.gl

KOMMUNERNES OVERTAGELSE AF UDSTEDELSE AF JAGTBEVISER

Fra 1. februar 2017 overtog Kommunerne sagsbehandling af jagtbeviser i forbindelse med udstedelse og fornyelse af jagtbeviset og afrapportering af årsskema. Det betyder, at dit årsskema ikke skal indsendes til Departementet for Fiskeri og Fangst, men enten indtastes af dig selv via selvbetjeningen på www.sullissivik.gl eller hos dit lokale Borgerservicecenter.

For ansøgning af dispensation af jagtbevis er det fortsat Departementet for Fiskeri og Fangst, der skal modtage ansøgninger.

Dit jagtbevis har ændret udseende og fylder nu en hel A4 side.

Husk at få delen med dit navn på med hjem efter indbetaling på Posthuset. Det er den del sammen med betalingskvitteringen, der udgør dit jagtbevis.

Det er fortsat muligt at bruge plastikchark til opbevaring af jagtbeviset. Dette får du i dit Piniarneqhæfte, som udleveres i dit lokale Borgerservicecenter.

**Test Testsen
Testvej 1
3950 Aasiaat**

**BEHOLDNES AF DIG
DETTE ER DIT JAGTBEVIS**

**PINIARNERMUT ALLAGARTAQ
PINIARNEQ 2018**

PINIARNERMUT ALLAGARTAQ
Atuutisarsaq banki allakkerivimullunniit akilneq upparnarsarluq naqissusiligaangat. Namminersamik girokonto atornerpat aningaasavimmut upparnarsaat piniarnermut allagartamut nipinneqassaaq. Piniarnermut allagartaq inummulluq tunngavoq Allagartaq piniarnarsaatissivoq 2018-ine 1. januarimit - 31. decemberimut.

CPR-NR. 1234567890

JAGTBEVIS Sunngilfimi / Fridsøgejer
Kun gyldigt som jagtbevis med bankens eller posthusets kvittering for indbetaling. Beryntes egen girokonto skal kvitteringen fra banken vedhæftes jagtbeviset. Jagtbeviset er strengt personligt. Jagtbeviset giver adgang til jagt i perioden 1. januar - 31. december 2018.

PINIARNERMUT ALLAGARTAP AKILERNISSANUT ILITSERSUUT.
Allagartap akilernissaaq:
Piniarnermut allagartap bankimut allakkerivimullunniit akilernani aasaaq atuutisarsaq. Allagartap akilernissanut naqissusisimisoq upparnarsaat piniarnarsaatissivoq allagartamut nipinneqassaaq. Akilernissut naqissusisimisoq atorlugit inummulluq aningaasavimmut aningaasavimmut Piniarnermut Naalakkersuisoqarimmut akilsoqarsinnaangiaq.
Allagartaarsisimaannit taarsemisaaq:
Piniarnermut allagartap www.sullissivik.gl imaluunniit kommunip Sullissiviani anisegginnaavaat.

VEJLEDNING I INDBETALING AF JAGTBEVISAFGIFTEN.
Indbetaling af jagtbevisafgiften:
Jagtbeviset er først gyldigt, når det er kvitteret for indbetaling i en bank eller posthus. Kvitteringsdelen sammen med denne del af girokonto udgør jagtbeviset. Hvis egen girokonto benyttes skal kvitteringen fra banken vedhæftes jagtbeviset. De kan ikke betale jagtbevisafgiften på almindeligt indbetalingskort eller ved at sende penge til Departementet for Fiskeri og Fangst.
Etableringsjagtbevis:
Bortkommer deres jagtbevis og ønsker de fortsat at kunne gå på jagt, kan de genudprinte deres jagtbevis via selvbetjeningssiden på www.sullissivik.gl eller i kommunens Borgerservice Center.

Indstattersimut muliiaqussiluta / med venlig hilsen
Aasiarnermut Piniarnemut Naalakkersuisoqarfi / Departementet for Fiskeri og Fangst

INDBETALINGSKORT
Kan betales i pengeinstituttet og på posthuset
Kreditnummer og akilernissanut helimudagur
80060815
PINIARNEQ 2018
Kalaallit Nunaanni Namminersorluik Oqartussat
Grønlands Selvstyre
Postboks 269, 3900 Nuuk
Underskrift ved overførsel fra konto

KA 71 KVITTERING
Chitne og kignone acceptere under kivitutit aq il piginu
Inuitutit itilagaq ilagaqur. Vei kivitutit betaling i piginu
inuitutit meit betaling er betalt. Chitne og kignone acceptere under kivitutit aq il piginu
Kreditnummer og akilernissanut helimudagur
80060815
PINIARNEQ 2018
Kalaallit Nunaanni Namminersorluik Oqartussat
Grønlands Selvstyre
Postboks 269, 3900 Nuuk
Kvittering

**BEHOLDNES AF DIG
BEVIS FOR BETALING**

BEHOLDNES AF POSTHUSET

250 00 300 418

>71< 201812345678909+80060815<

HUNTING SEASONS ETC.

The following paragraphs are to be considered a resume of the Greenlandic hunting regulations and legislation. It is presented primarily for those who may be interested in such aspects of hunting in Greenland. Only residents in Greenland that holds a valid hunting permit may hunt animals mentioned in this booklet. A special set of rules apply to the visitors' possibility to hunt and fish in Greenland. These rules are stated in the "Executive Order of the Home Rule Authority (no. 22 of August 19th 2002) concerning hunting and fishing paying a fee". For more information on trophy hunting and fishing in Greenland please visit www.greenland.com. All the details of hunting seasons and legislation may be subject to change.

BIRDS

Bird species subject to quotas/baglimits, and their winter season

Zone 1: From the northern border of Upernavik management area to the northern border of the management area of Qaanaaq.

Zone 2: From the northern border of Ilulissat management area to the northern border of the management area of Upernavik.

Zone 3: South-West Greenland (from Kap Farvel to the northern border of Ilulissat management area).

Zone 4: From the northern border of Ittoqqortoormiit management area to the southern border of Tasiilaq management area.

Common Eider, King Eider:

- Winter hunting, for individuals with a Subsistence/professional hunting license, no more than 40 birds per hunting day combined of the 2 species:

Zone 1: Oct 15-April 30 -

Zone 2: Oct 15-April 30

Zone 3: Oct 15-March 31

Zone 4: Oct 15-April 30

- Winter hunting, for individuals with a Leisure time hunting license, no more than 10 birds per hunting day combined of the 2 species:

Zone 1: Oct 15-April 30 -

Zone 2: Oct 15-April 30

Zone 3: Oct 15-March 31

Zone 4: Oct 15-April 30

Spring hunting, for individuals with a hunting license, no more than 20 birds per hunting day combined of the 2 species, and only for private consumption: Zone 1: May 1-May 31.

Common Guillemot, Brünnich's Guillemot:

- Winter hunting, for individuals with a Subsistence/professional hunting license, no more than 20 birds per hunting day combined of the 2 species:

Zone 1: Oct 15-Feb 29 -

Zone 2: Sep 15-Nov 15

Zone 3: Nov 1-Dec 15

Zone 4: Nov 1-Dec 31

- Winter hunting, for individuals with a Leisure time hunting license, no more than 3 birds per hunting day combined of the 2 species:

Zone 1: Oct 15-Feb 29 -

Zone 2: Sep 15-Nov 15

Zone 3: Nov 1-Dec 15

Zone 4: Nov 1-Dec 31

- Spring hunting, for individuals with a hunting license, no more than 5 birds per hunting day combined of the 2 species, and only for private consumption: Zone 1: Marc 1-June 15.

- Spring hunting, for individuals with a hunting license, no more than 3 birds per hunting day combined of the 2 species, and only for private consumption: Zone 2: April 15-May 15.

Kittiwake:

- Winter hunting, for individuals with a hunting license, no more than 10 birds per hunting day, and only for private consumption:

Zone 1: Sep 1-Oct 31 / March 1-March 31

Zone 2: Sep 1-Oct 31 / March 1-March 31

Zone 3: Sep 1-March 31

Zone 4: Sep 1-March 31

Bird species without quota/baglimit

Cormorant: 1st of Sep.-31st of Mar.

Great Northern Diver: 1st of Sep.-15th of Oct.

Fulmar: 1st of Sep.-31st of Oct.

Little Auk: 1st of Sep.-30th of Apr. Zone 1 and zone 4: Hunting of Little Auk and collection of their offspring is allowed all year around.

Canada Goose: 1st of Aug.-15th of Oct.

Pink-footed Goose, Barnacle Goose: 1st of Sep.-30th of Apr. Zone 4: An extended season on migrating PinkFooted and Barnacle Geese: 1st of Sep.-31st of May.

Snow Goose: 1st of Sep.-15th of Oct.

Mallard, Longtailed Duck, Raven: 1st of Sep.-29th of Feb.

Iceland Gull, Glaucous Gull, Great Blackbacked Gull: 1st of Sep.-30th of Apr.

Black Guillemot: 1st of Sep.-31th of Mar.

Rock Ptarmigan: 1st of Sep.-30th of Apr. From the northern border of the municipality of Qeqqata to the southern border of the management area of Qaanaaq: 1st of Sep.-31st of May.

CARIBOU AND MUSK OX

Because of the big stocks of Caribou in West Greenland, and the large population of Musk Ox in Kangerlussuaq, the hunting seasons have been prolonged in the last couple of years. Press releases on www.naalakkersuisut.gl inform annually about the conditions and seasons for hunting of the two species in Greenland in respective years.

MARINE MAMMALS

Bearded Seal, Hooded Seal, Ringed Seal and Harp Seal: Open season year round 1st of Jan.-31st of Dec.

Pups of any species are protected whilst having lanugo fur. Hunting of Grey Seal and Harbour Seal is prohibited.

Walrus

Only professional hunters can apply for a license to hunt Walrus. Hunting females of a certain age and females with calves is prohibited. In West Greenland south of N 66°: Walrus hunting is prohibited. In West Greenland between N 66° and N 70°30': 1st of Mar.-30th of Apr. In West Greenland north of N 70°30' and in East Greenland south of the National Park: 1st of Oct.-30th of Jun.

Large Whales

Bowhead Whale: 1st of Apr.-31st of Dec.

Fin Whale: 1st of Jan.-31st of Dec.

Minke Whale: 1st of Mar.-30th of Nov.

Humpback Whale: 1st of Jan.-31st of Dec.

Only professional hunters with specified training and equipment can apply for licenses to hunt large whales.

Beluga and Narwhal

The quota year in Greenland is from the 1st of January until the 31st of December. Quotas are area specific and relates to the status of individual subpopulations. Special conditions regarding method, applies to licenseholders in Melville Bay.

Other Small Cetaceans

Harbour Porpoise, Northern Bottlenose Whale, Atlantic Whitesided Dolphin, White-beaked Dolphin, Longfinned Pilot Whale and Killer Whale: Open season year round.

Polar Bear

Cubs and females with cubs are protected in Greenland. Regardless of their size, all bears in company by the mother are cubs, and therefore protected. It is prohibited to disturb Polar Bears in their winter lair. The Greenland Cabinet decides the annual quota. Polar Bears can only be hunted from September 1st to June 30th. In the management areas of Ittoqqortoormiit and Tasiilaq, however, Polar Bears can be hunted from October 1st to July 31th. Press releases issued on www.naalakkersuisut.gl outline the conditions for Polar Bear hunting, area specific quotas, hunting season etc. Only professional hunters can apply for a license to hunt Polar Bears. Special conditions apply in the National Park in Northeast Greenland and in the area in Melville Bay.

PLEASE NOTE!

In some municipalities the hunting seasons have been altered, due to local legislation.

PISATIT ATAAVARTUMIK NALUNAARSORNISSAANUT / FOR LØBENDE REGISTRERING AF DINE FANGSTER

Qaammat / Måned	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal
Tuttu / Rensdyr												
Umimmak / Moskusokse												
Ukaleq / Snehare												
Terianniaq / Polarræv												
Niisa / Marsvin												
Anarnaq / Døgling												
Aarluarsuk / Hvidskæving/ Hvidnæse												
Niisarnaq / Grindehval												
Natseq / Netside (Ringsæl)												
• Natseq qassu- tinik / Netside m/garn												
Aataaq / Sortside												
Allattooq / Blåside (ung Grønlands- sæl)												

Natsersuaq / Klapmyds											
Ussuk / Remmesæl											
Nanoq/Isbjørn											
Aaveq/Hvalros											
Qilalugaq qerner- taq / Narhval											
Qilalugaq qaqor- taq / Hvidhval											
Taateraaq / Ride											
Tulugaq / Ravn											
Appa / Polar lomvie / Atlantisk lomvie											
Aqisseq / Fjeldrype											
Serfaq / Tejst											
Miteq / Edderfugl											
Alleq / Havlit											
Miteq sioraki / kongeedderfugl											
Qeerlutooq / Gråand											
Nerlernaarsuk / Canadagås											
Nerleq siggukitsaq / Kortnæbbet gås											
Nerlernarnaq / Bramgås											
Oqaatsaq / Skarv											
Tuullik / Islom											
Naajaannaq / Hvidvinget måge											
Naajarluk / Svartbag											
Naajarujussuaq / Gråmåge											
Qaqulluk / Mallebuk											

SANIATIGUT PISARISUUKKAT / BIFANGST

Qaammat / Måned	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal
Appa/ Polarlomvie / Atlantisk lomvie												
Miteq / Edderfugl												
Miteq sioraki / Kongeedderfugl												
Timmiaq alla, suunera allaguk / Anden art, spe- cificer												

MANNIIT / ÆGINDSAMLING

Qaammat / Måned	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal	Ulloq/ Dato	Qassit/ antal
Appaliarsuup man- nii / Søkonge æg												
Naajarluup mannii / Svartbag æg												
Naajarujussuup mannii / Gråmåge æg												
Qaqulluup mannii / Mallemuk æg												
Naajaannaap man- nii / Hvidvinget måge æg												

**Eqqaamajuk: Uumasut pissatat annaasallu pisanut ilanngullugit
kiseqataassanngillat, kisianni ”Periuseq”-ip ataani immikkut pissatatut
annaasatullu nalunaarutigineqassapput!**

**Husk: Anskudte og mistede dyr tælles ikke sammen med fangsten, men
afrapporteres separat som anskudt og mistet under ”Metode”!**